

BVGer D-3719/2019 vom 14. Juni 2019

Bundesverwaltungsgericht, 2019-06-14, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_D-3719_2019_d20190614

FR: TAF D-3719/2019 du 14 juin 2019

IT: TAF D-3719/2019 del 14 giugno 2019

Regeste

Asyl und Wegweisung | Asyl und Wegweisung; Verfügung des SEM vom 14. Juni 2019

Erwägungen

E. 1.1

Gemäss Art. 31 VGG beurteilt das Bundesverwaltungsgericht Beschwerden gegen Verfügungen nach Art. 5 VwVG. Das SEM gehört zu den Behörden nach Art. 33 VGG und ist daher eine Vorinstanz des Bundesverwaltungsgerichts. Eine das Sachgebiet betreffende Ausnahme im Sinne von Art. 32 VGG liegt nicht vor. Das Bundesverwaltungsgericht ist daher zuständig für die Beurteilung der vorliegenden Beschwerde und entscheidet auf dem Gebiet des Asyls endgültig, ausser bei Vorliegen eines Auslieferungersuchens des Staates, vor welchem die beschwerdeführende Person Schutz sucht (Art. 105 AsylG; Art. 83 Bst. d Ziff. 1 BGG). Eine solche Ausnahme im Sinne von Art. 83 Bst. d Ziff. 1 BGG liegt nicht vor, weshalb das Bundesverwaltungsgericht endgültig entscheidet.

E. 1.2

Das Verfahren richtet sich nach dem VwVG, dem VGG und dem BGG, soweit das AsylG nichts anderes bestimmt (Art. 37 VGG und Art. 6 AsylG).

E. 1.3

Am 1. März 2019 ist eine Teilrevision des AsylG in Kraft getreten (AS 2016 3101); für das vorliegende Verfahren gilt das bisherige Recht (vgl. Abs. 1 der Übergangsbestimmungen zur Änderung des AsylG vom 25. September 2015).

E. 1.4

Die Beschwerde ist frist- und formgerecht eingereicht worden. Der Beschwerdeführer hat am Verfahren vor der Vorinstanz teilgenommen, ist durch die angefochtene Verfügung besonders berührt und hat ein schutzwürdiges Interesse an deren Aufhebung beziehungsweise Änderung. Er ist daher zur Einreichung der Beschwerde legitimiert (Art. 105 und aArt. 108

D-3719/2019 Seite 6 Abs. 1 AsylG, Art. 48 Abs. 1 sowie Art. 52 Abs. 1 VwVG). Auf die Beschwerde ist einzutreten.

E. 2

Die Kognition des Bundesverwaltungsgerichts und die zulässigen Rügen richten sich im Asylbereich nach Art. 106 Abs. 1 AsylG, im Bereich des Ausländerrechts nach Art. 49 VwVG (vgl. BVGE 2014/26, E.5).

E. 3

Gemäss Art. 33a Abs. 2 VwVG wird das vorliegende Verfahren in deutscher Sprache geführt, nachdem die Beschwerde in deutscher Sprache eingereicht worden war. Daran vermag auch nichts zu ändern, dass inzwischen eine französischsprachige Rechtsvertretung das Mandat übernommen hat und das Instruktionsverfahren zeitweise auf Französisch geführt wurde, zumal auch die neue Rechtsvertretung angesichts der zahlreichen Akten in deutscher Sprache dieser offensichtlich ausreichend mächtig ist.

E. 4

Bezüglich der Anträge im Zusammenhang mit der Bekanntgabe zur Spruchkörperbildung ist im Wesentlichen auf das Urteil des Bundesverwaltungsgericht D-3946/2020 vom 21. April 2022, E. 4 zu verweisen. Änderungen wurden vorliegend aufgrund objektiver und im Voraus bestimmter Kriterien vorgenommen (vgl. Art. 31 Abs. 3 VGR). Als objektive Kriterien in diesem Sinne gelten Amtssprache, Beschäftigungsgrad, Belastung durch die Mitarbeit in Gerichtsgremien, Vorbefassung, Kammerzuständigkeit, Austritt, Erweiterung des Spruchkörpers, Ausstand, enger Sachzusammenhang, Abwesenheit sowie Ausgleich der Belastungssituation. Der Spruchkörper wurde demnach im Auftrag des Abteilungspräsidiums gemäss Art. 31 Abs. 3 sowie Art. 32 Abs. 1 des Geschäftsreglements für das Bundesverwaltungsgericht vom 17. April 2008 (VGR, SR 173.320.1) unter Berücksichtigung objektiver Kriterien generiert.

E. 5

Die Vorinstanz hat die Eingabe des Beschwerdeführers vom 16. November 2018 wie darin beantragt als neues Asylgesuch entgegengenommen und als solches behandelt. In der entsprechenden Eingabe wurde denn auch zumindest teilweise eine flüchtlingsrechtlich relevante Veränderung des Sachverhalts geltend gemacht (Veränderung der politischen Situation). Andererseits wurden jedoch auch unechte Noven vorgebracht (insbesondere Asylentscheid der (...) Behörden zu P2 vom 18. April 2018), die vom SEM wohl unter dem Aspekt des qualifizierten Wiedererwägungsgesuchs hätten

D-3719/2019 Seite 7 geprüft werden müssen, zumal die Beschwerdeinstanz nie eine materielle Beurteilung vorgenommen hatte. Zu Recht äussert das SEM in diesem Zusammenhang auch Zweifel an deren Rechtzeitigkeit. Da die funktionale Zuständigkeit für alle Vorbringen aber bei der Vorinstanz lag, dem Beschwerdeführer durch die Beurteilung als zweites Asylgesuch kein Rechtsnachteil erwuchs – im Gegenteil – und angesichts der nachfolgenden Erwägungen bezüglich der Erheblichkeit der neuen Beweismittel und Vorbringen, kann an dieser Stelle eine eingehende Auseinandersetzung mit diesen Fragen unterbleiben. Dies hat umso mehr zu gelten, als die Frage der Rechtzeitigkeit des Asylentscheids der (...) Behörden zu P2 angesichts des erst während des vorliegenden Beschwerdeverfahrens ergangenen Asylentscheids bezüglich des Bruders P1 materiell kaum Relevanz zukommt. Das Gericht sieht deshalb keine Veranlassung, die Prüfung des SEM aller Vorbringen unter dem Aspekt des Mehrfachgesuches zu beanstanden.

E. 6

Insofern als der Beschwerdeführer in der Beschwerde vom 22. Juli 2019 um die Sistierung des vorliegenden Beschwerdeverfahrens ersuchte, sah das Gericht keine Veranlassung, die Behandlung des Beschwerdeverfahrens auszusetzen (vgl. dazu Urteil des BVGer E-1904/2019 vom 13. Mai 2019 E. 4.2) und führte das Verfahren fort. Unter diesen Umständen erübrigt sich im heutigen Zeitpunkt eine formelle Abweisung dieses Verfahrensantrags.

E. 7.1

In der Beschwerde werden verschiedene formelle Rügen erhoben, welche vorab zu behandeln sind, da sie allenfalls geeignet sein könnten, eine Kassation der vorinstanzlichen Verfügung zu bewirken.

E. 7.2

Das Verwaltungs- respektive Asylverfahren wird vom Untersuchungs- grundsatz beherrscht (Art. 12 VwVG i.V.m. Art. 6 AsylG). Demnach hat die Behörde von Amtes wegen für die richtige und vollständige Abklärung des rechtserheblichen Sachverhaltes zu sorgen, die für das Verfahren notwendigen Unterlagen zu beschaffen, die rechtlich relevanten Umstände abzuklären und ordnungsgemäss darüber Beweis zu führen. Dabei beschränken sich die behördlichen Ermittlungen nicht nur auf jene Umstände, welche die Betroffenen belasten, sondern haben auch die sie entlastenden Momente zu erfassen. Die Behörde hat alle sach- und entscheidwesentlichen Tatsachen und Ergebnisse in den Akten festzuhalten. Unrichtig ist die Sachverhaltsfeststellung dann, wenn der Verfügung ein falscher und ak-

D-3719/2019 Seite 8 tenwidriger Sachverhalt zugrunde gelegt wird, etwa, weil die Rechtserheblichkeit einer Tatsache zu Unrecht verneint wird und folglich nicht alle entscheidwesentlichen Gesichtspunkte des Sachverhalts geprüft werden, oder weil Beweise falsch gewürdigt wurden. Unvollständig ist die Sachverhaltsfeststellung demgegenüber, wenn nicht alle für den Entscheid relevanten Sachumstände berücksichtigt wurden. Dies ist häufig dann der Fall, wenn die Vorinstanz gleichzeitig den Anspruch der Parteien auf rechtliches Gehör verletzt hat (vgl. BVGE 2015/10 E. 3.2 m.w.H.). Nach Art. 8 AsylG hat die asylsuchende Person demgegenüber die Pflicht (und unter dem Blickwinkel des rechtlichen Gehörs im Sinne von Art. 29 VwVG und Art. 29 Abs. 2 BV auch das Recht) an der Feststellung des Sachverhaltes mitzuwirken. Sofern die gesetzlichen Mitwirkungspflichten durch die asylsuchende Person nicht verletzt worden sind, muss die Behörde insbesondere dann weitere Abklärungen ins Auge fassen, wenn aufgrund der Vorbringen der asylsuchenden Person und der von ihr eingereichten oder angebotenen Beweismittel Zweifel und Unsicherheiten am Sachverhalt weiterbestehen, die voraussichtlich mit Ermittlungen von Amtes wegen beseitigt werden können (vgl. BVGE 2009/50 E. 10.2; 2008/24 E. 7.2.; 2007/21 E. 11.1).

E. 7.3

Der Anspruch auf rechtliches Gehör verlangt sodann, dass die verfügende Behörde die Vorbringen des Betroffenen tatsächlich hört, sorgfältig und ernsthaft prüft und in der Entscheidungsfindung berücksichtigt, was sich entsprechend in der Entscheidungsbegründung niederschlagen muss (BVGE 2015/10 E. 3.3 m.w.H.). Die Begründungspflicht verlangt, dass die Behörde ihren Entscheid so begründet, dass die betroffene Person ihn gegebenenfalls sachgerecht anfechten kann und sich sowohl sie als auch die Rechtsmittelinstanz über die Tragweite des Entscheides ein Bild machen können (vgl. BVGE 2007/30 E. 5.6). Dabei kann sich die verfügende Behörde auf die wesentlichen Gesichtspunkte beschränken, hat jedoch wenigstens die Überlegungen kurz anzuführen, von denen sie sich leiten liess und auf welche sie ihren Entscheid stützt (vgl. BVGE 2008/47 E. 3.2). Nicht erforderlich jedoch ist, dass sich die Begründung mit allen Parteipunkten einlässlich auseinandersetzt und jedes einzelne Vorbringen ausdrücklich widerlegt (vgl. BGE 136 I 184 E. 2.2.1).

E. 7.4

Vorliegend ist nicht ersichtlich, dass eine Verletzung des rechtlichen Gehörs oder eine unvollständige Sachverhaltsfeststellung vorliegen würden.

D-3719/2019 Seite 9 Insofern als der Beschwerdeführer beanstandete, er hätte im Sinne des rechtlichen Gehörs sowie zur vollständigen Abklärung des rechtserheblichen Sachverhalts erneut angehört werden müssen, erweist sich seine Rüge als unbegründet, zumal gemäss Art. 111c Abs. 1 AsylG Mehrfachgesuche, welche innerhalb von fünf Jahren eingereicht werden, schriftlich sowie begründet einzureichen sind. Somit besteht bei der Einreichung von Mehrfachgesuchen grundsätzlich keine Pflicht, eine mündliche Anhörung durchzuführen (vgl. BVG 2014/39 E. 5.3f). Sodann ist darauf hinzuweisen, dass die Rügen zu allfälligen Mängeln bei der Anhörung zu den Asylgründen mit dem Erwachsen in Rechtskraft der erstinstanzlichen Verfügung obsolet sind. Ausserdem vermengt der Beschwerdeführer die sich aus dem Untersuchungsgrundsatz ergebende Frage der Feststellung des rechtserheblichen Sachverhalts (insbesondere betreffend die geltend gemachten Risikofaktoren und die Berücksichtigung der Asylentscheide seiner beiden Brüder) sowie das Recht auf Gewährung des rechtlichen Gehörs mit der Frage der rechtlichen Würdigung der Sache. Die Lagebeurteilung und die veränderte allgemeine politische Lage stellen ebenso Fragen der materiellen Beurteilung dar. Hierbei ist auf die nachfolgenden Erwägungen zu verweisen.

Schliesslich ist im Zusammenhang mit der beantragten Abklärung des gesundheitlichen Zustands des Beschwerdeführers von Amtes wegen respektive der Gewährung einer angemessenen Frist, um weitere Beweismittel beibringen zu können, festzustellen, dass in der Beschwerde zwar behauptet wurde, der Beschwerdeführer sei in langjähriger psychiatrischer Behandlung. Jedoch liegen dem Gericht bis zum heutigen Zeitpunkt keine Unterlagen – insbesondere im Zusammenhang mit seinem gesundheitlichen Zustand – vor, obwohl es ihm im Rahmen der Mitwirkungspflicht im Sinne von Art. 8 AsylG oblegen hätte, allfällige ärztliche Unterlagen einzureichen und ihm dazu offensichtlich auch genügend Zeit zur Verfügung gestanden hat.

E. 7.5

Nach dem Gesagten erweisen sich die geltend gemachten formellen Rügen als unbegründet und der Sachverhalt als vollständig erstellt, weshalb das Gericht in der vorliegenden Sache selber entscheidet.

E. 8.1

Gemäss Art. 2 Abs. 1 AsylG gewährt die Schweiz Flüchtlingen grundsätzlich Asyl. Flüchtlinge sind Personen, die in ihrem Heimatstaat oder im Land, in dem sie zuletzt wohnten, wegen ihrer Rasse, Religion, Nationalität, Zugehörigkeit zu einer bestimmten sozialen Gruppe oder wegen ihrer

D-3719/2019 Seite 10 politischen Anschauungen ernsthaften Nachteilen ausgesetzt sind oder begründete Furcht haben, solchen Nachteilen ausgesetzt zu werden (Art. 3 Abs. 1 AsylG). Als ernsthafte Nachteile gelten namentlich die Gefährdung des Leibes, des Lebens oder der Freiheit sowie Massnahmen, die einen unerträglichen psychischen Druck bewirken, Art. 3 Abs. 2 AsylG).

E. 8.2

Wer um Asyl nachsucht, muss die Flüchtlingseigenschaft nachweisen oder zumindest glaubhaft machen. Diese ist glaubhaft gemacht, wenn die Behörde ihr Vorhandensein mit

überwiegender Wahrscheinlichkeit für gegeben hält. Unglaublich sind insbesondere Vorbringen, die in wesentlichen Punkten zu wenig begründet oder in sich widersprüchlich sind, den Tatsachen nicht entsprechen oder massgeblich auf gefälschte oder verfälschte Beweismittel abgestützt werden (Art. 7 AsylG).

E. 9.1

Zur Begründung seines zweiten Asylgesuchs machte der Beschwerdeführer im Wesentlichen geltend, der rechtserhebliche Sachverhalt respektive die Sachlage habe sich in Bezug auf die Flüchtlingseigenschaft erheblich verändert. Sein Bruder P2 sei in G._____ mit Entscheid vom 20. April 2018 (recte 18. April 2018) wegen dessen LTTE-Vergangenheit als Flüchtling anerkannt worden. Da der Beschwerdeführer selber wegen diesem Bruder vom CID gesucht worden sei, habe er mit der Anerkennung seines Bruders als Flüchtling sowohl seine eigene Gefährdung als auch die Tatsache, dass er aus einer Familie mit LTTE-Vergangenheit stamme, belegen können. Aufgrund der aktuellen politischen Situation sei er ausserdem als Angehöriger einer spezifischen Gruppe – insbesondere als tamilischer Rückkehrer aus der Schweiz – im Sinne von Art. 3 EMRK als gefährdet zu betrachten, zumal er unmittelbare Verbindungen zu den LTTE gehabt habe. Zudem sei er in exilpolitischer Weise tätig.

E. 9.2.1

Die Vorinstanz stellte in ihrem ablehnenden Entscheid fest, der Beschwerdeführer habe nicht glaubhaft darlegen können, vorfluchtweise in Sri Lanka asylrelevanten Verfolgungen oder Nachteilen ausgesetzt gewesen zu sein. Insbesondere sei es ihm nicht gelungen im Zusammenhang mit den Verhören zwischen 2012 und 2015 eine asylrechtlich relevante Verfolgung glaubhaft zu machen. Zudem habe er nach Ende des Krieges noch sechs Jahre in Sri Lanka leben können, ohne beachtliche Nachteile erlebt zu haben. Aus den Akten gehe zudem nicht hervor, dass er bei einer Rückkehr ins Heimatland asylrechtlich relevante Verfolgungen zu befürchten hätte. Daran würde auch die politische Lage respektive der Machtkampf

D-3719/2019 Seite 11 zwischen den politischen Parteien nichts ändern, zumal nicht von Zunahmen von gezielten Verfolgungen während dieses Machtkampfes auszugehen sei und es keinen Grund zu der Annahme gebe, dass generell eine erhöhte Gefahrensituation für die sri-lankische Bevölkerung bestehe. Sodann weise der Beschwerdeführer auch keinen persönlichen Bezug zur politischen unsicheren Lage seit Oktober 2018 und den terroristischen Anschlägen vom April 2019 auf Kirchen und Hotels auf.

E. 9.2.2

Des Weiteren stelle die Tatsache, dass der Beschwerdeführer illegal aus Sri Lanka ausgereist sei und deshalb allenfalls eine Befragung bei der Einreise am Flughafen oder die Eröffnung eines Strafverfahrens zu befürchten hätte, keine asylrechtlich relevante Verfolgung dar.

E. 9.2.3

Sodann habe der Beschwerdeführer in seiner Eingabe geltend gemacht, sein in G._____ lebender Bruder P2 sei im April 2018 als Flüchtling anerkannt worden. Dieser Asylentscheid liege lediglich in Kopie vor und verfüge dementsprechend über einen geringen Beweiswert. Zudem sei das Dokument verspätet eingereicht worden. Die genaueren Umstände, unter welchen er zu dieser Kopie gelangt sei, habe er nicht darge-

legt. Ausserdem seien die verwandtschaftlichen Beziehungen zueinander nicht nachgewiesen. Selbst aber bei der Annahme, es handle sich um ein echtes Dokument bezüglich seinen Bruder, würde dieses seine geltend gemachte eigene Verfolgung nicht belegen, zumal der Beschwerdeführer ohne wesentliche Behelligungen nach der Ausreise des Bruders noch jahrelang im Heimatstaat verblieben war, obwohl die Behörden bereits Kenntnis der Rolle des Bruders hatten. Inwiefern also der Entscheid der (...) Behörden einen Einfluss auf das Profil des Beschwerdeführers haben sollte, sei nicht ersichtlich. Dies umso mehr, als der Beschwerdeführer seine Schwierigkeiten eher in den Zusammenhang mit der Ausreise des Bruders P1 im Jahr 2014 gestellt hatte. Zudem habe er im Widerspruch zu den neuen Schilderungen seiner Rechtsvertretung nie behauptet, Dienstleistungen für die LTTE erbracht zu haben, sondern lediglich ausgeführt, nach Kriegsende 2009 mit zahlreichen weiteren Zivilpersonen für kurze Zeit interniert gewesen zu sein.

E. 9.2.4

Die geltend gemachten Nachfluchtgründe, er sei exilpolitisch aktiv, habe er weder durch Beweismittel belegen, noch in seinem Gesuch präzisieren können. Einzig aus dem Anhörungsprotokoll vom Januar 2017 gehe hervor, dass er zwei Mal an einer Kundgebung vor dem (...) in H._____ teilgenommen habe. Mangels konkreter Darlegung neuer exilpolitischer

D-3719/2019 Seite 12 Aktivitäten seien seine Vorbringen hierzu unbegründet und würden den formellen Anforderungen an Art. 111c Abs. 1 AsylG nicht genügen, weshalb auf diese Vorbringen nicht einzutreten sei.

E. 9.3.1

In der Beschwerde wurde gerügt, der Beschwerdeführer sei vor dem Hintergrund der politischen Entwicklungen seit 2018 in Sri Lanka bei seiner Rückkehr begründeterweise an Leib und Leben gefährdet. Er sei bereits in den Fokus der heimatlichen Behörden geraten und habe sich zudem auch exilpolitisch exponiert. Überdies stamme er aus einer politisch engagierten Familie, wobei seine beiden Brüder bei den LTTE aktiv gewesen seien und zwischenzeitlich in G._____ Asyl erhalten hätten. Mit dem Einreichen des (...) Asylentscheids seines Bruders P2 seien seine eigenen Vorbringen glaubhaft gemacht worden, zumal die Vorinstanz in ihrer Verfügung vom 28. August 2018 die Glaubhaftigkeit seiner Schilderungen bezweifelt habe.

E. 9.3.2

In der Beschwerdeergänzung wurde erneut auf den Asylentscheid des Bruders P2 des Beschwerdeführers in G._____ vom April 2018 hingewiesen und festgehalten, dass wenn dieser als Flüchtling anerkannt worden und bei einer Rückkehr nach Sri Lanka einer asylrechtlich relevanten Verfolgung ausgesetzt sei, der Beschwerdeführer dementsprechend derselben Gefahr unterstellt sei und eine Verfolgung durch die staatlichen Behörden zu befürchten hätte. So habe er glaubhaft dargelegt, vom CID mehrmals wegen seines Bruders misshandelt und verhört worden zu sein. Der (...) Entscheid zeige auf, dass der Beschwerdeführer aufgrund seiner glaubhaft gemachten Ausführungen zu seinen Verhören bei einer Rückkehr einer ernstzunehmenden Gefahr vor Verfolgung, Misshandlung und Folter ausgesetzt wäre. Zudem sei darauf hinzuweisen, dass sowohl die (...) Behörden als auch die Schweizerische Flüchtlingshilfe SFH betonten, dass abgewiesene Asylsuchende grundsätzlich gefährdet seien, bei ihrer Rückkehr befragt und misshandelt zu werden. Auch aus diesem Grund müsse ihm Asyl in der Schweiz gewährt werden.

E. 9.3.3

In der Folge wurde schliesslich zusätzlich geltend gemacht, dass zwischenzeitlich auch der andere Bruder P1 von den (...) Behörden als Flüchtling anerkannt worden sei. Daraus sei der Schluss zu ziehen, dass auch dem Beschwerdeführer im Falle der Rückführung eine asylrechtlich relevante Gefährdung drohe.

E. 9.4

Die Vorinstanz stellte in ihrer Vernehmlassung fest, die positiven (...) Asylentscheide der beiden Brüder des Beschwerdeführers stellten zwar

D-3719/2019 Seite 13 Elemente dar, welche einen neuen Risikofaktor in Bezug auf das Profil des Beschwerdeführers hinsichtlich einer begründeten Furcht im Falle einer Rückkehr in das Herkunftsland begründen könnten. Hingegen lasse sich im vorliegenden Fall keine konkrete zukünftige Verfolgungsgefahr für ihn im Falle einer Rückkehr nach Sri Lanka ableiten. Insbesondere ergebe sich aus den Beweismitteln nicht, dass der Beschwerdeführer in den Fokus der Behörden geraten könnte. In diesem Zusammenhang sei auf das junge Alter des Beschwerdeführers bei Kriegsende hinzuweisen, er sei damals 15-jährig gewesen, und auf den Umstand, dass er in der Folge noch jahrelang im Heimatstaat verblieb. Schliesslich sei festzustellen, dass im Urteil vom 18. November 2020 seinen Bruder P1 betreffend, ein anderer Sachverhalt als den vom Beschwerdeführer vorgebrachten, festgehalten worden sei. Darin sei geltend gemacht worden, dass P1 im Jahr 2010 in einem Internierungslager für intern Vertriebene wegen der Flucht des ältesten Bruders P2 misshandelt worden sei, sich in der Folge habe regelmässig bei den Behörden melden müssen und schliesslich im April 2019 Sri Lanka verlassen habe.

E. 9.5

In der Replik wurde ausgeführt, dass aus den Asylentscheiden beider Brüder des Beschwerdeführers eindeutig hervorgehe, dass diese im Falle einer Rückkehr einer asylrechtlich relevanten Verfolgungsgefahr ausgesetzt wären. Ihre Vorbringen seien somit als glaubhaft anerkannt worden. Demensprechend seien auch die Fluchtgründe des Beschwerdeführers als glaubhaft einzustufen. Aufgrund der (...) Entscheide sei eindeutig ersichtlich, dass die gesamte Familie I._____ verfolgt worden sei und die drei Brüder deshalb alle Sri Lanka hätten verlassen müssen. Ferner würden sich keine Widersprüche seiner Aussagen zu denjenigen seines Bruders P1 ergeben, zumal er ausgeführt habe, P1 habe 2014 Sri Lanka verlassen, sich danach jedoch korrigiert und dargelegt habe, er könne nicht mit absoluter Sicherheit sagen, ob dieser das Land tatsächlich verlassen habe oder nicht. Auch habe er erklärt nicht zu wissen, wo sich sein Bruder P2 aufhalte, da er seit 2015 bis zu seinem Aufenthalt in der Schweiz keinen Kontakt mehr zu diesem gehabt habe. Zusammenfassend und in Anbetracht der unsicheren politischen Lage respektive der Machtübernahme des Rajapaksas-Clans habe der Beschwerdeführer objektiv begründete Furcht vor einer Verfolgung und es würde ihm – wie auch seinen beiden Brüdern – Verbindungen zu den LTTE unterstellt. Ausserdem gehöre er der tamilischen Ethnie an und lebe seit über fünf Jahren in der Schweiz.

D-3719/2019 Seite 14

E. 10.1

Grundsätzlich sind Vorbringen dann glaubhaft, wenn sie genügend substantiiert, in sich schlüssig und plausibel sind; sie dürfen sich nicht in vagen Schilderungen erschöpfen, in

wesentlichen Punkten widersprüchlich sein oder der inneren Logik entbehren und auch nicht den Tatsachen oder der allgemeinen Erfahrung widersprechen. Darüber hinaus muss die asyl- suchende Person persönlich glaubwürdig erscheinen, was insbesondere dann nicht der Fall ist, wenn sie ihre Vorbringen auf gefälschte oder ver- fälschte Beweismittel abstützt (vgl. Art. 7 Abs. 3 AsylG), aber auch dann, wenn sie wichtige Tatsachen unterdrückt oder bewusst falsch darstellt, im Laufe des Verfahrens Vorbringen auswechselt, steigert oder unbegründet nachschiebt, mangelndes Interesse am Verfahren zeigt oder die nötige Mit- wirkung verweigert. Glaubhaftmachung bedeutet ferner – im Gegensatz zum strikten Beweis – ein reduziertes Beweismass und lässt durchaus Raum für gewisse Einwände und Zweifel an den Vorbringen des Gesuch- stellers. Eine Behauptung gilt bereits als glaubhaft gemacht, wenn das Ge- richt von ihrer Wahrheit nicht völlig überzeugt ist, sie aber überwiegend für wahr hält, obwohl nicht alle Zweifel beseitigt sind. Für die Glaubhaftma- chung reicht es demgegenüber nicht aus, wenn der Inhalt der Vorbringen zwar möglich ist, aber in Würdigung der gesamten Aspekte wesentliche und überwiegende Umstände gegen die vorgebrachte Sachverhaltsdar- stellung sprechen. Entscheidend ist im Sinne einer Gesamtwürdigung, ob die Gründe, die für eine Richtigkeit der Sachverhaltsdarstellung sprechen, überwiegen oder nicht; dabei ist auf eine objektivierte Sichtweise abzustel- len (vgl. BVG 2012/5 E. 2.2; 2010/57 E. 2.3).

E. 10.2

Der Beschwerdeführer stützte sein neues Asylgesuch im Wesentli- chen auf die positiven Asylentscheide seiner beiden Brüder, um damit die Glaubhaftigkeit seiner eigenen Fluchtgründe beziehungsweise ein relevan- tes Risikoprofil zu untermauern. Bereits in der Verfügung der Vorinstanz vom 29. August 2018 war die Glaubhaftigkeit seiner Vorfluchtgründe im Wesentlichen bezweifelt und von der Vorinstanz überzeugend dargelegt worden, dass sein Bruder P2, wegen welchem er angeblich mehrmals ver- hört worden sein soll, bereits 2010 Sri Lanka verlassen habe, wobei sich der Beschwerdeführer danach noch rund sechs Jahre ohne wesentliche Nachteile erfahren zu haben, in seinem Heimatland aufgehalten habe. Da- ran vermag der Asylentscheid seines Bruders vom 18. April 2018 nichts zu ändern, da der Inhalt ungeeignet ist, eine allfällige Verfolgung des Be- schwerdeführers durch die sri-lankischen Behörden zu belegen. Aus dem betreffenden Entscheid geht lediglich hervor, dass der Bruder P2 vor seiner Flucht im Jahr 2009 wegen vermuteter Unterstützung der LTTE zwischen

D-3719/2019 Seite 15 2007 und 2009 mehrmals von der sri-lankischen Armee verhört sowie miss- handelt worden sei. Auch wenn anhand der auf Beschwerdeebene einge- reichen Beweismittel von der verwandtschaftlichen Beziehung zwischen dem Beschwerdeführer und P1 sowie P2 auszugehen ist, vermögen deren positive Asylentscheide weder eine allfällige Verfolgung des Beschwerde- führers, noch andere Nachteile im Sinne des Asylgesetzes zu belegen. Wie bereits von der Vorinstanz zutreffend dargelegt, war es dem Beschwerde- führer möglich, trotz der vier- bis fünfmaligen Verhöre durch den CID ein unabhängiges Leben zu führen. So habe er auch in Colombo gelebt und gearbeitet. Insbesondere ist in diesem Zusammenhang auch festzustellen, dass sich erhebliche Widersprüche der Sachverhalte ergeben haben. So konnte der Beschwerdeführer nicht stichhaltig erklären, weshalb er seit 2013 respektive 2014 keinen Kontakt zu seinem Bruder P1 mehr hatte, obwohl sich dieser gemäss (...) Asylentscheid noch bis 2019 in Sri Lanka aufhielt – was im Übrigen nicht auf eine intensive Verfolgung desselben schliessen lässt – und ausserdem einer regelmässigen Meldepflicht unter- stellt war. Damit hätte dieser

problemlos den Kontakt zum Beschwerdeführer aufrechterhalten können. Dies gilt ebenfalls bezüglich P2, der sich seit 2010 in G._____ aufgehalten habe. Schliesslich ergibt sich aus den eingereichten Akten auch nicht, dass es sich bei den Brüdern um Personen mit einem politischen Profil handeln würde. Auch wenn den beiden Brüdern des Beschwerdeführers in G._____ der Flüchtlingsstatus zugesprochen worden war, konnte der Beschwerdeführer nicht glaubhaft erklären, weshalb auch er verfolgt gewesen sein soll und bei einer Rückkehr nach Sri Lanka ernsthafte Furcht vor asylrechtlich relevanten Nachteilen ausgesetzt wäre.

E. 11.1

In einem weiteren Schritt ist zu prüfen, ob dem Beschwerdeführer im Sinne von (objektiven oder subjektiven) Nachfluchtgründen die Flüchtlings-eigenschaft zuzusprechen respektive Asyl zu gewähren ist.

E. 11.2

Subjektive Nachfluchtgründe sind dann anzunehmen, wenn eine asyl-suchende Person erst durch die Flucht aus dem Heimat- oder Herkunfts- staat oder wegen ihres Verhaltens nach der Ausreise eine Verfolgung im Sinne von Art. 3 AsylG zu befürchten hat. Wesentlich ist, ob die heimatlichen Behörden das Verhalten des Asylsuchenden als staatsfeindlich einstufen und dieser deswegen bei einer Rückkehr eine Verfolgung befürchten muss. Personen, welche subjektive Nachfluchtgründe nachweisen oder glaubhaft machen können, sind vom Asyl ausgeschlossen (Art. 54

D-3719/2019 Seite 16 AsylG), werden jedoch als Flüchtlinge vorläufig aufgenommen (vgl. BVGE 2009/28 E. 7.1).

E. 11.3

Das Bundesverwaltungsgericht hat im Referenzurteil E-1866/2015 vom 15. Juli 2016 eine Analyse der Situation von Rückkehrenden nach Sri Lanka vorgenommen und festgestellt, dass aus Europa respektive der Schweiz zurückkehrende tamilische Asylsuchende nicht generell einer ernstzunehmenden Gefahr von Verhaftung und Folter ausgesetzt seien (vgl. a.a.O. E. 8.3). Das Gericht orientiert sich bei der Beurteilung des Risikos von Rückkehrenden, Opfer ernsthafter Nachteile in Form von Verhaftung und Folter zu werden, an verschiedenen Risikofaktoren. Dabei handelt es sich um das Vorhandensein einer tatsächlichen oder vermeintlichen, aktuellen oder vergangenen Verbindung zu den LTTE, um die Teilnahme an exilpolitischen regimekritischen Handlungen und um das Vorliegen früherer Verhaftungen durch die sri-lankischen Behörden, üblicherweise im Zusammenhang mit einer tatsächlichen oder vermuteten Verbindung zu den LTTE (sogenannte stark risikobegründende Faktoren, vgl. a.a.O., E. 8.4.1–8.4.3). Einem gesteigerten Risiko, genau befragt und überprüft zu werden, unterliegen ausserdem Personen, die ohne die erforderlichen Identitätspapiere nach Sri Lanka einreisen wollen, die zwangsweise zurückgeführt werden oder die über die Internationale Organisation für Migration (IOM) nach Sri Lanka zurückkehren, sowie Personen mit gut sichtbaren Narben (sogenannte schwach risikobegründende Faktoren, vgl. a.a.O., E. 8.4.4 und 8.4.5). Das Gericht wägt im Einzelfall ab, ob die konkret glaubhaft gemachten Risikofaktoren eine asylrechtlich relevante Gefährdung der betreffenden Person ergeben. Dabei zieht es in Betracht, dass insbesondere jene Rückkehrenden eine begründete Furcht vor ernsthaften Nachteilen im Sinne von Art. 3 AsylG haben, denen seitens der sri-lankischen Behörden zugeschrieben wird, dass sie bestrebt seien, den tamilischen Separatismus wiederaufleben

zu lassen (vgl. a.a.O., E. 8.5.1). Das Bundesverwaltungsgericht ist sich der politischen Veränderungen in Sri Lanka seit der Machtübernahme des Rajapaksa-Clans im November 2019 und der im August 2020 stattgefundenen Parlamentswahlen, welche die Macht des Rajapaksa-Clans weiter ausweiteten, bewusst (vgl. Urteil des BVerwG D-6399/2018 vom 10. Mai 2022 E. 5.5.2 m.w.H.). Es beobachtet die Entwicklungen aufmerksam und berücksichtigt diese bei seiner Entscheidung. Zwar ist beim derzeitigen Kenntnisstand durchaus von einer möglichen Akzentuierung der Gefährdungslage auszugehen, der Personen mit einem bestimmten Risikoprofil ausgesetzt sind beziehungsweise

D-3719/2019 Seite 17 bereits vorher ausgesetzt waren (vgl. Referenzurteil des Bundesverwaltungsgerichts E-1866/2015 vom 15. Juli 2016; HRW, Sri Lanka: Families of "Disappeared" Threatened, 16.02.2020). Dennoch gibt es zum heutigen Zeitpunkt keinen Grund zur Annahme, dass seit dem Machtwechsel in Sri Lanka ganze Bevölkerungsgruppen kollektiv einer Verfolgungsgefahr ausgesetzt wären. Unter diesen Umständen ist im Einzelfall zu prüfen, ob ein persönlicher Bezug der asylsuchenden Personen zur Präsidentschaftswahl vom 16. November 2019 und den Parlamentswahlen vom 5. August 2020 respektive deren Folgen besteht.

E. 11.4

Mit der Vorinstanz ist einig zu gehen, dass angesichts des langjährigen Aufenthaltes in Sri Lanka nach Kriegsende ohne (glaubhaft gemachte) relevante Behelligungen der Umstand, dass seine Brüder inzwischen als Flüchtlinge anerkannt wurden, keine Verschärfung des Risikoprofils nach sich zu ziehen vermag. Wie erwähnt gibt es keine Hinweise darauf, dass es sich bei den Brüdern um Personen mit aktuellen politischen Aktivitäten handelt. Der Beschwerdeführer machte zwar seinerseits geltend, exilpolitisch tätig zu sein und führte in seiner Anhörung an, er habe zwei oder drei Mal als einfacher Teilnehmer an Demonstrationen vor dem (...) in H. _____ teilgenommen. Weitere exilpolitische Aktivitäten machte er keine geltend. Vor diesem Hintergrund ist demnach nicht davon auszugehen, dass er wegen diesem politischen Engagement den sri-lankischen Behörden aufgefallen ist und aufgrund dessen bei einer Rückkehr einer asylrechtlich relevanten Verfolgung ausgesetzt wäre. Sodann machte er keine strafrechtliche Verfolgung geltend, welche zu einem möglichen Eintrag auf der sogenannten «Stop-List» führen könnte. Einen direkten sowie persönlichen Bezug zur Präsidentschaftswahl vom November 2019 oder zu den Parlamentswahlen und allfällige, sich daraus ergebende Nachteile für ihn, konnte er nicht darlegen. Angesichts der vorangehenden Erwägungen ist deshalb nicht davon auszugehen, dass stark risikobegründende Faktoren vorliegen. Schwach risikobegründende Faktoren führen allein für sich genommen in der Regel nicht zu einer asylrelevanten Verfolgungsgefahr (vgl. Referenzurteil E-1866/2015 vom 15. Juli 2016, E.8.5.5). Es ist zwar nicht abzustreiten, dass der Beschwerdeführer zwischenzeitlich seit rund sechs Jahren in der Schweiz lebt. Diese langjährige Landesabwesenheit führt jedoch ebenfalls nicht zu einem potentiellen Risikofaktor, welcher einem Vollzug der Wegweisung im Wege stehen würde. Auch eine allfällige illegale Ausreise und mehrjährige Landesabwesenheit stellen grundsätzlich keine potentiellen Risikofaktoren dar, welche einem Vollzug der Wegweisung im Wege

D-3719/2019 Seite 18 stehen würden (vgl. Urteil des BVerwG D-1888/2018 vom 10. März 2021 E 6.7).

E. 11.5

Vor diesem Hintergrund ist das Vorhandensein eines relevanten Risiko- profils zu verneinen. Zusammenfassend ist es dem Beschwerdeführer nicht gelungen, glaubhaft vorzubringen, dass ihm bei einer Rückkehr durch die sri-lankischen Behörden eine Gefahr vor einer asylbegründeten Verfolgung drohen würde und er ernsthafte Nachteile im Sinne von Art. 3 Abs. 2 AsylG befürchten müsste. Die Vorinstanz hat zu Recht die Flüchtlingseigenschaft verneint und sein Asylgesuch abgelehnt.

E. 12.1

Lehnt das SEM das Asylgesuch ab oder tritt es darauf nicht ein, so verfügt es in der Regel die Wegweisung aus der Schweiz und ordnet den Vollzug an; es berücksichtigt dabei den Grundsatz der Einheit der Familie (Art. 44 AsylG).

E. 12.2

Der Beschwerdeführer verfügt weder über eine ausländerrechtliche Aufenthaltsbewilligung noch über einen Anspruch auf Erteilung einer solchen. Die Wegweisung wurde demnach zu Recht angeordnet (Art. 44 AsylG; vgl. BVGE 2013/37 E. 4.4; 2009/50 E. 9, je m.w.H.).

E. 13.1

Ist der Vollzug der Wegweisung nicht zulässig, nicht zumutbar oder nicht möglich, so regelt das SEM das Anwesenheitsverhältnis nach den gesetzlichen Bestimmungen über die vorläufige Aufnahme (Art. 44 AsylG; Art. 83 Abs. 1 AIG [SR 142.20]). Beim Geltendmachen von Wegweisungsvollzugshindernissen gilt gemäss Praxis des Bundesverwaltungsgerichts der gleiche Beweisstandard wie bei der Prüfung der Flüchtlingseigenschaft; das heisst, sie sind zu beweisen, wenn der strikte Beweis möglich ist, und andernfalls wenigstens glaubhaft zu machen (vgl. BVGE 2011/24 E. 10.2 m.w.H.).

E. 13.2.1

Der Vollzug ist nicht zulässig, wenn völkerrechtliche Verpflichtungen der Schweiz einer Weiterreise der Ausländerin oder des Ausländers in den Heimat-, Herkunfts- oder einen Drittstaat entgegenstehen (Art. 83 Abs. 3 AIG). So darf keine Person in irgendeiner Form zur Ausreise in ein Land gezwungen werden, in dem ihr Leib, ihr Leben oder ihre Freiheit aus einem Grund

D-3719/2019 Seite 19 nach Art. 3 Abs. 1 AsylG gefährdet ist oder in dem sie Gefahr läuft, zur Ausreise in ein solches Land gezwungen zu werden (Art. 5 Abs. 1 AsylG; vgl. ebenso Art. 33 Abs. 1 des Abkommens vom 28. Juli 1951 über die Rechtsstellung der Flüchtlinge [FK, SR 0.142.30]). Gemäss Art. 25 Abs. 3 BV, Art. 3 des Übereinkommens vom 10. Dezember 1984 gegen Folter und andere grausame, unmenschliche oder erniedrigende Behandlung oder Strafe (FoK, SR 0.105) und der Praxis zu Art. 3 EMRK darf niemand der Folter oder unmenschlicher oder erniedrigender Strafe oder Behandlung unterworfen werden.

E. 13.2.2

Das Prinzip des flüchtlingsrechtlichen Non-Refoulement schützt nur Personen, welche die Flüchtlingseigenschaft erfüllen. Da es dem Beschwerdeführer nicht gelungen ist, eine asylrechtlich erhebliche Gefährdung nachzuweisen oder glaubhaft zu machen, kann der in Art. 5 AsylG verankerte Grundsatz der Nichtrückweisung im vorliegenden Verfahren keine Anwendung finden. Eine Rückkehr des Beschwerdeführers nach Sri Lanka ist demnach unter dem Aspekt von Art. 5 AsylG rechtmässig. Sodann ergeben sich weder aus

den Aussagen des Beschwerdeführers noch aus den Akten Anhaltspunkte dafür, dass er für den Fall einer Ausschaffung in den Heimatstaat dort mit beachtlicher Wahrscheinlichkeit einer nach Art. 3 EMRK oder Art. 1 FoK verbotenen Strafe oder Behandlung ausgesetzt wäre. Gemäss Praxis des Europäischen Gerichtshofes für Menschenrechte (EGMR) sowie jener des UN-Anti-Folterausschusses müsste der Beschwerdeführer eine konkrete Gefahr («real risk») nachweisen oder glaubhaft machen, dass ihm im Fall einer Rückschiebung Folter oder unmenschliche Behandlung drohen würde (vgl. Urteil des EGMR Saadi gegen Italien 28. Februar 2008, Grosse Kammer 37201/06, §§ 124–127 m.w.H.). Auch die allgemeine Menschenrechtssituation im Heimatstaat lässt den Wegweisungsvollzug zum heutigen Zeitpunkt nicht als unzulässig erscheinen. Aus den Akten ergeben sich sodann keine konkreten Anhaltspunkte dafür, dass der Beschwerdeführer bei einer Rückkehr nach Sri Lanka mit beachtlicher Wahrscheinlichkeit Massnahmen zu befürchten hätte, die über einen so genannten „Background Check“ (Befragung und Überprüfung von Tätigkeiten im In- und Ausland) hinausgehen würden, oder dass er persönlich gefährdet wäre. Nach dem Gesagten ist der Vollzug der Wegweisung sowohl im Sinne der asyl- als auch der völkerrechtlichen Bestimmungen zulässig.

D-3719/2019 Seite 20

E. 13.3.1

Gemäss Art. 83 Abs. 4 AIG kann der Vollzug für Ausländerinnen und Ausländer unzumutbar sein, wenn sie im Heimat- oder Herkunftsstaat aufgrund von Situationen wie Krieg, Bürgerkrieg, allgemeiner Gewalt und medizinischer Notlage konkret gefährdet sind. Wird eine konkrete Gefährdung festgestellt, ist – unter Vorbehalt von Art. 83 Abs. 7 AIG – die vorläufige Aufnahme zu gewähren.

E. 13.3.2

In Sri Lanka herrscht weder Krieg noch eine Situation allgemeiner Gewalt. Der bewaffnete Konflikt zwischen der sri-lankischen Regierung und den LTTE ist im Mai 2009 zu Ende gegangen. In den beiden Referenzurteilen E-1866/2015 vom 15. Juli 2016 und D-3619/2016 vom 16. Oktober 2017 hat das Bundesverwaltungsgericht eine aktuelle Einschätzung der Lage in Sri Lanka vorgenommen. Dabei stellte es fest, dass der Wegweisungsvollzug sowohl in die Nordprovinz als auch in die Ostprovinz unter Einschluss des sogenannten Vanni-Gebiets zumutbar ist, wenn das Vorliegen von individuellen Zumutbarkeitskriterien bejaht werden kann. Zu den individuellen Zumutbarkeitskriterien gehören insbesondere das Vorhandensein eines tragfähigen familiären oder sozialen Beziehungsnetzes sowie Aussichten auf eine gesicherte Einkommens- und Wohnsituation (vgl. Referenzurteil des BVGer E-1866/2015 E. 13.2 ff. und Urteil des BVGer D-3619/2016 vom 16. Oktober 2017 E. 9.5). Diese Einschätzung bleibt auch nach den aktuellen Entwicklungen im Zusammenhang mit dem verhängten Ausnahmezustand über das gesamte Land und die seither schwelende Regierungskrise in Sri Lanka weiterhin bestehen (vgl. etwa Urteil des BVGer E-5142/2019 vom 3. Mai 2022 E. 6.3).

E. 13.3.3

Der Beschwerdeführer brachte zwar hervor, dass er in psychologischer respektive psychiatrischer Behandlung sei, jedoch reichte er keine diesbezüglichen Dokumente zu den Akten. Demensprechend ist nicht davon auszugehen, dass er unter derart schweren gesundheitlichen Beeinträchtigungen leidet, dass diese einem Vollzug der Wegweisung entgegenstehen würden. Zudem weist er Arbeitserfahrung in einem Restaurant auf. Es

kann davon ausgegangen werden, dass er in seinem Heimatdorf oder auch in Colombo, wo er sich zwischen April 2013 und Oktober 2015 aufgehalten und gearbeitet hat, über ein soziales Netzwerk verfügt. So leben eine Grossmutter, zwei Onkel und vier Tanten im Heimatland (vgl. act. A3/10, F1.17.05; A10/16, F17, F28-29, F35). Schliesslich dürften auch die beiden sich in G._____ aufhaltenden Brüder in der Lage sein, finanzielle Unterstützung zu leisten. Trotz der längeren Landesabwesenheit ist anzunehmen, dass er unter diesen Umständen eine Anstellung finden und sich

D-3719/2019 Seite 21 in wirtschaftlicher und sozialer Hinsicht wird erfolgreich reintegrieren können.

E. 13.3.4

Nach dem Gesagten erweist sich der Vollzug der Wegweisung auch als zumutbar.

E. 13.4

Ferner obliegt es dem Beschwerdeführer, sich bei der zuständigen Vertretung des Heimatstaates die für eine Rückkehr notwendigen Reisedokumente zu beschaffen (vgl. Art. 8 Abs. 4 AsylG und dazu auch BVGE 2008/34 E. 12), weshalb der Vollzug der Wegweisung auch als möglich zu bezeichnen ist (Art. 83 Abs. 2 AIG).

E. 13.5

Schliesslich steht auch die Corona-Pandemie dem Wegweisungsvollzug nicht entgegen. Bei dieser handelt es sich – wenn überhaupt – um ein temporäres Vollzugshindernis, welchem im Rahmen der Vollzugsmodalitäten durch die kantonalen Behörden Rechnung zu tragen ist, indem etwa der Zeitpunkt des Vollzugs der Situation in Sri Lanka angepasst wird (vgl. Entscheidungen und Mitteilungen der Schweizerischen Asylrekurskommission [EMARK] 1995 Nr. 14 E. 8d und e sowie das Urteil des BVGer D-4796/2019 vom 27. April 2020 E. 8.9 m.w.H.).

E. 13.6

Zusammenfassend hat die Vorinstanz den Wegweisungsvollzug zu Recht als zulässig, zumutbar und möglich bezeichnet. Eine Anordnung der vorläufigen Aufnahme fällt somit ausser Betracht (Art. 83 Abs. 1–4 AIG).

E. 14

Aus diesen Erwägungen ergibt sich, dass die angefochtene Verfügung Bundesrecht nicht verletzt, den rechtserheblichen Sachverhalt richtig sowie vollständig feststellt (Art. 106 Abs. 1 AsylG) und – soweit diesbezüglich überprüfbar – angemessen ist. Die Beschwerde ist abzuweisen.

E. 15

Bei diesem Ausgang des Verfahrens sind die Kosten dem Beschwerdeführer aufzuerlegen (Art. 63 Abs. 1 VwVG) und angesichts des ausserordentlichen Umfangs der Beschwerdeingabe auf insgesamt Fr. 1'500. – festzusetzen (Art. 1–3 des Reglements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor dem Bundesverwaltungsgericht [VGKE, SR 173.320.2]). (Dispositiv nächste Seite)

D-3719/2019 Seite 22

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.